

C[H]OEUR DE CITÉ

Toute cette histoire du C[H]OEUR de CITÉ à L'ÉCOLE n'aurait pu s'écrire sans :

Tous **les enfants** des écoles Marot et Rameau, Les Hauts-de-Rouen et leurs enseignants

Marie-Véronique Brulard	Émilie Lefrançois
Isabelle Cattaneo	Iryna Lehka-Lemarchand
Sophie Chaumette	Céline Quesnel
Florence Chauvière	Élodie Rolland
Olivier Ducros	Tiphaine Rivoire
Claire Gonnet	Elise Richard-Molard
Jonathan Gonzales	Marie-Laure Seguy
Marlène Houdeville	

Toute l'équipe du Centre André Malraux, la Ville de Rouen, Les Cités éducatives, l'association Mix'Cité, la chorale éphémère Choeur de Cité

Amélie chante | La Compagnie zameliboum ce sont :

Amélie Affagard **chant, textes, compositions**

Philippe Vermont **chant, guitares, dobro, ukulele, compositions**

Vincent Gaertner **batterie**

Fabrice L'Homme **chant, basse, contrebasse**

Tania Dubos **administration**

Muriel Beaumale-Dubos **développement du projet, communication**

Vincent Blanchard **son, enregistrement**

Toutes les compositions sont d'Amélie Affagard et Philippe Vermont

Visuel C[h]oeur de Cité : Léo Ramein

Pour nous joindre
choeurdecite@gmail.com
facebook.com/Choeurdecite



C[H]OEUR DE CITÉ

Voilà 3 ans maintenant que le C[H]OEUR de CITÉ intervient auprès des enfants des écoles primaires des Hauts de Rouen, dans les écoles Marot et Rameau.

Voici le livret des chansons que nous avons écrites ensemble, suite à de nombreux ateliers.

Suite à des collectages au coeur de la cité, vous nous avez confié vos mots, vos paroles, vos idées, vos envies, vos colères, vos émois... Vous vous êtes racontés, avez raconté votre pays, votre vie sur la dalle, votre vie dans le quartier...

Un atelier d'écriture en est né, et ensemble nous avons fait des chansons de vos récits, tout au long de l'année...

La chorale éphémère s'est à nouveau réunie, et participe joyeusement aux restitutions avec les enfants.

Et ensemble, nous chantons : vous, nous, enfants, ados, amis des assos, femmes, hommes et anciens de la cité...

Tous ensemble, nous avons emmené ce **C[H]OEUR DE CITÉ** au delà du quartier, de la cité, dans d'autres écoles, dans d'autres lieux, pour partager encore et toujours la magie des mots et du chant !

Amélie

C[H]OEUR de CITÉ est une action culturelle menée de 2020 à 2023 sur les Hauts de Rouen, à l'initiative du Centre André Malraux et de la Ville de Rouen, à destination de tous les habitants du quartier.

Nous remercions vivement toute les équipes, les élu.e.s et tous les participants pour leur accompagnement, leur confiance et leur enthousiasme pendant ces 3 belles années passées à leurs côtés !

C[H]OEUR DE CITÉ

NOTRE HYMNE

Nous ce qu'on aime, ce sont
les mots

Des grands des petits ou
des gros

On les attrappe

On les kidnappe

On les libère

C'est notre affaire

Si tu n'as rien envie de dire

Si tu as peur de réfléchir

Regarde dehors

Ce qui est fort

C'est qu'un petit rien

Fait un refrain

Chœur de cité

Ça va chauffer

Tout le quartier

Va s'mettre à chanter !

Nous ce qu'on aime c'est
le style

Sapés, coiffés, le swag des îles

On s'imagine devenir une star

Être une queen face au miroir

Nous ce qu'on aime c'est
la musique

Et un long rap bien rythmique

Pas de panique, y'a la technique

On est physique et vraiment

chic

Chœur de cité

Ça va chauffer

Tout le quartier

Va s'mettre à chanter !

Nous ce qu'on aime ce sont
les vers

Dans la poésie ou dans la terre

On les écrit, ils se tortillent

C'est dans la boîte, ça nous
épate

Nous ce qu'on aime c'est la
maison

Nos parents, nos sœurs, nos
balcons

Chanter dehors, c'est ça qu'est
fort

Ça fait kiffer chœur de cité

Chœur de cité

Ça va chauffer

Tout le quartier

Va s'mettre à chanter !

STÉPHANE LECOMPTE TERRE MÈRE

Par dessus la muraille retorse,
Elle exprime l'image de la force.
Dans son quartier oublié, erre
Sa vivace nuance, telle terre-mère ;
Remonte du ressac en ressources
Et filtre l'eau si pure, dégagée
De sa peinture dorée, perle, beauté ;
L'empreinte du temps immaculé...

Refrain (1)

C'est la vie qui sème sa force ;
Et le poids qui fléchit beauté,
Dans ses yeux, ses beaux yeux terre-mère,
Sans l'amer, sa terre est ressource

Refrain (2)

En ses forces, elle croisa le fer,
Libéra la Terre, mère d'enfer,
Pour que la ressource retienne
Les rivages de sa beauté mine

Dans le sillon des parentés
Elle reste pareillement vénérée,
Comme un songe qui coulerait de larmes,
Etouffées aux portes de son charme ;
Et partie de la vie ruinée,
Des alentours de son passé.
Elle regarde, comme ailleurs, le sol
De ce soleil, dont fut fier Paul



LA CHORALE DES ENFANTS

ÉCOLE MAROT
ÉCOLE RAMEAU

SOMMAIRE

- p 4 Petite section *On n'a peur de rien*
- p 5 Grande section *3 petits cochons*
- p 6 Grande section *Bizarre bizarre*
- p 7 CP *On est tous différents*
- p 8 CP *Les Questions*
- p 9 CE 1 *Quelles drôles de choses*
- p 10 CE 2 *Ton Rêve c'est quoi ?*
- p 11 CE 2 *La Joconde*
- p 12 CE 2-CM 1 *Les Héros sont bizarres*
- p 13 CM 1-CM 2 *Mais qu'est-ce qu'il se passe ?*
- p 14 CM 1-CM 2 *La Vie en jaune*

ATELIER D'ÉCRITURE

- p 15 Chritiane Patole *Le Bonheur est une femme*
 - p 16 Brigitte Varin *Dans le coeur d'une femme*
 - p 17 Bénédicte Herbigio *Il y a dans le coeur d'une femme*
 - p 18 Stéphane Lecompte *Terre Mère*
-
- p 19 L'hyme du *C[h]oeur de cité*

ON N'A PEUR DE RIEN

Refrain

Nous à Marot
On n'a peur de rien
Surtout pas de chanter
Ça, ça nous fait du bien

Mais quand on s'endort
Dans notre lit le soir
On sait que dehors
Il fait vraiment noir
Quand une araignée
Monte sur nos doudous
L'envie de crier
Nous rend un peu fous

Mais dans le quartier
Des fois on rencontre
Des zombies rayés
On dirait des monstres
Il paraît qu' les loups
Qui ont des grandes dents
N'habitent pas chez nous
Et qu'ils sont marrants



P. 4

BÉNÉDICTE HERBIGO IL Y A DANS LE COEUR D'UNE FEMME

Il y a dans le coeur d'une femme
Des bijoux, pépites et bijoux,
Des mains qui caressent tout doux,
Des envies de vivre sans blâme.

Refrain

Femme créative, émotive, active,
Femme ciment de tous les liens
Va tout droit ton chemin

Il y a dans les poches des femmes
Des petits riens, des roudoudous,
De bonnes recettes et des cailloux,
L'envie folle de partir à Paname.

Femme créative, émotive, active,
Femme ciment de tous les liens
Va tout droit ton chemin

Il y a dans la vie des femmes
De grandes journées trop bien réglées
Des sentiments à peine avoués,
Des envies folles d'être bigames.

Femme créative, émotive, active,
Femme ciment de tous les liens
Va tout droit ton chemin

Je veux voir la mer
Je veux jouir du vent
Avec une âme d'enfant.

P. 17

DANS LE COEUR D'UNE FEMME BRIGITTE VARIN

Il y a dans le cœur d'une femme
Les cris et les rires d'enfants
Qui rythment des journées sans drames
Parfois riches, joyeuses souvent.
Dans le cœur d'une femme, il y a
De la couleur, de la chaleur
Pour chasser, de l'hiver les frimas
Et n'offrir que sa douceur.

Il y a dans le cœur d'une femme
Sa vie en morceaux, tiraillée
Entre plaisirs et devoirs de femme,
Efforts sans cesse renouvelés.
Dans le cœur d'une femme, il y a
Toujours à faire puis à refaire,
Comme si ça ne suffisait pas,
Les goûters d'anniversaire.

Il y a dans le cœur d'une femme
Des désirs, des rêves de voyages
S'étourdir d'un peu de calme,
Pour rêver, il n'y a pas d'âge.
Dans le cœur d'une femme il y a,
jouant sur la plage les enfants
Elle, vers la mer tendant les bras,
Elle veut voir la mer et jouir du vent !

Refrain
**Passent, passent les journées
comme une rengaine
Passent, passent les années
Et jamais ne reviennent.**

P. 16



3 PETITS COCHONS

Refrain

**3 petits cochons à l'école
C'est quand même une drôle d'histoire
Ça rend zinzin nos boussoles
C'est gravé dans nos mémoires**

Ce matin à la récré
On a eu des invités
Ronds et roses comme des ballons
Ont débarqué 3 p'tits cochons
Ils étaient là en transit
Le temps d' guérir de leur bronchite
En vacances chez leur tata
On leur a ouvert les bras.

Ils vivaient derrière Marot
Et ils trouvaient ça très beau
Un immeuble en forme de banane
Une maison qui avait une âme
Mais un jour l'histoire se répète
Un loup arrive en mobylette
Il n'a même pas tenté d' sonner
On l'a tous entendu souffler

Mais dans l' quartier de la grande mare
Les architectes devaient l' savoir
Malgré cet affreux courant d'air
Le bâtiment est resté fier
Le loup est reparti penaud
On a fêté ça à Marot
Les 3 cochons ont pu guérir
Et notre chanson peut se finir

P. 5



BIZARRE BIZARRE

Ce matin en entrant dans la classe
Alors que nous étions très sages
La maîtresse a fait une grimace
On ne comprenait plus son langage
Elle s'est complètement transformée
Une nageoire a remplacé ses pieds
Des écailles ont poussé sur son corps
Elle s'est mise à chanter très très fort

Refrain

Une sisi, une sisi
Une sirène
C'est bizarre
Et très rare

On l'a mise dans un grand lavabo
L'arrosant avec un arrosoir
On est retourné devant l' tableau
On avait tous du mal à y croire
On a entendu frapper très fort
La porte s'est ouverte lentement
Un grand ours poilu bicolore
Est arrivé en se dandinant

Un nounou, un nounou
Un nounours
C'est bizarre
Que se passe t'il à Marot ?

Il parlait comme le directeur
Il est venu pour nous rassurer
Nous dire qu'un magicien
malfaiteur
Avait envouté tout le quartier
Il n'y avait qu'un seul antidote
C'était de chanter tous en chœur
Des chansons qui soient
rigolotes
Pour libérer les professeurs

Des chanchan, des chanchan
Des chansons
C'est bizarre
Que se passe t'il à marot ?

P. 6



LE BONHEUR EST UNE FEMME CHRISTIANE PATOLE

Le bonheur est une femme
C'est ce que Nietzsche disait
Quand le monde doutait
Si fort, qu'elle eût une âme
La voyait-il Amante
La voyait-il en Mère
Agent de Lucifer
Puissante Chapelle Ardente

Refrain

Non ne riez pas Messieurs
La Femme serait pareille aux
Dieux
Capable du meilleur comme
du pire

Qui parle de bonheur
Parie sur l'avenir ;
Il voit la femme sourire
Détournant le malheur
Ce malheur qui est infâme,
Sa coque en est si dure
Que tombent nos armures
Lorsque se noient nos âmes

Refrain

Non ne riez pas Messieurs
La Femme serait pareille aux
Dieux
Capable du meilleur comme
du pire

Elle reprend le pouvoir
Qu'on lui avait ôté
Tête haute avancer
Avec Joie en miroir
A la vie elle dit oui
Même dans la tourmente
Avec force, elle enfante
Un demain aujourd'hui

Refrain

Non ne riez pas Messieurs
La Femme serait pareille aux
Dieux
Capable du meilleur comme
du pire

Si face à la Montagne
L'homme ne voit qu'le sommet
Elle, préfère cheminer
Et la Joie l'accompagne
Nietzsche lui rend son âme
Vantant ce doux pays
Souvenir du paradis
Dont elle reste la flamme

P. 15

LA VIE EN JAUNE

On va détruire la banane
Elle reste dans mon corps et
mon âme
Quand elle aura disparu
Je me sentirai perdu
Je la garderai dans mon coeur
comme si c'était ma grande
soeur
Mes yeux sont partis en noyade
l'enfance de ma mère est nomade

Refrain

Brisée comme un vase cassé
La Banane va nous quitter
Demain serait une vie meilleure
S'il y avait un peu d'ailleurs

Elle brillait comme la Lune
et serpentait comme une dune
La tristesse viendra très vite
Commence un nouveau chapitre
Mes émotions reviennent en
force
Mais épaissies d'un peu d'écorce
Mes yeux enlaceront la forêt
Je sens l'horizon m'adopter

J'ai des cigales dans la main
Les arbres seront nos
lendemains
Voir la forêt tous les jours
Avec le sourire et l'amour
La plage aussi loin que l'éclair
La mer aussi bleue que la terre
L'univers est à l'infini
Le sable coule dans mon esprit

Les oiseaux m'envolent vers
le ciel
Et l'arbre me donnera du miel
Regarder un lac une rivière
Sans que cela nous désespère
Dans la vie des forêts sauvages
Je verrai la montagne des sages
J'apercevrai l'aigle blanc
et dans mes rêves le
commencement

Voir le soleil me toucher
Et le vent me caresser
Une grande cascade et sa chute
La nature sera ma lutte
Pour reposer nos petits coeurs
Sentir le parfum des fleurs
Entendre les rires des enfants
Le temps se réjouit calmement

ON EST TOUS DIFFÉRENTS

Refrain

On est tous différents
On n'aime pas les mêmes choses
C'est ce qui est marrant
On peint la vie en rose

J'aime la piscine quand je bouge dans l'eau
J'aime le bruit de la forêt, parce que ça détend
J'aime les animaux sauvages parce que je veux aller les voir
J'aime les lapins parce qu'ils sont mignons
Je n'aime pas les requins parce qu'ils sont carnivores
Je n'aime pas les momies parce qu'elles sentent le poisson
Je n'aime pas les voitures parce qu'elles font du bruit
Je n'aime pas quand un chat me griffe parce que ça fait mal



LES QUESTIONS

Refrain

**Les questions c'est incroyable
Ça donne des supers pouvoirs
Pas besoin d'avoir de portable
Pour finir nos devoirs**

Pourquoi les classes sont différentes ?
Parce que les enfants ne sont pas pareils

Pourquoi Lili a des bonbons ?
Parce qu'elle en a acheté

Pourquoi les cartables ne sont pas des sacs ?
Parce qu'ils se ressemblent

Pourquoi on devient intelligent ?
Parce que le cerveau est grand

Pourquoi les grands-mères font des merveilles ?
Parce qu'elles seront toujours vieilles

Pourquoi les mamans sont si belles ?
Parce que leur gentillesse est naturelle

Pourquoi les fleurs sentent si bons ?
Parce qu'elles ont mis du parfum pollen

Pourquoi les insectes grandissent ?
Parce qu'ils vivent à Nice

Pourquoi les crêpes sont toutes raplaplas ?
Parce que quand elles sont grillées elles deviennent petites

MAIS QU'EST-CE QU'IL SE PASSE

Cet immeuble est grand comme
la Tour Eiffel.

Je me demande bien si c'est un
hôtel.

Une personne me fixe par une
fenêtre.

J'ai comme l'impression qu'il
ressemble au maître.

Il m'a vu à travers les rideaux
déchirés

Mon corps tout entier s'est mis
à trembler

**Mais qu'est-ce qu'il se passe ?
Quelle est cette menace ?
Est-ce que j'deviens dingue ?
J'crois qu'je n'ai plus mes frin-
gues !**

Ce n'est pas possible, ce n'est
pas lui

Il est en vacances en Australie
Ou bien peut-être que c'est
Madame Chaumette

Il faut dire qu'ils portent tous
deux des lunettes

La pluie et la nuit commencent
à tomber

Ma mère va bientôt m'appeler
pour rentrer

**Mais qu'est-ce qu'il se passe ?
Quelle est cette menace ?
Est-ce que j'deviens fou ?
J'comprends plus rien du tout**

Il faut que je sorte de ce
mauvais rêve
Et puis tout à coup, mon réveil
se lève (soleil)
Tout c'que j'avais vu, c'était un
cauchemar
Je ne verrai plus tous ces trucs
bizarres
Il est temps maintenant de
partir à l'école
Afin de faire fuir toutes ces
idées folles.

**Mais qu'est-ce qu'il se passe ?
Quelle est cette menace ?
J'crois que je n'suis plus dingue !
J'ai retrouvé mes fringues**

LES HÉROS SONT BIZARRES

Dans mon quartier, près de l'école Rameau
J'ai vu Batman danser avec des noix d'coco
Supersonic avait la tête à l'envers
Parce qu'il est tombé, sur un gang de commères

Refrain

Les héros sont bizarres
Quel drôle de bazar
Ils font des trucs loufoques
Des trucs de toc-toc

Les héros sont bizarres
Quel drôle de bazar
Ils font des trucs loufoques
Parce qu'ils font du rock

Dans mon quartier, près de l'immeuble Couperin
Aquaman se prom'nait avec un p'tit lapin
Le Joker fait le fou avec ses amis
Il a des poils aux fesses, y's'prend pour un yéti

Dans mon quartier, près du centre Malraux,
J'ai vu Hulk crier parce qu'il a vu un crapaud
Captain America utilisait une assiette
Pour faire un bouclier pour battre les mauviettes

QUELLES DRÔLES DE CHOSES

Refrain

Quelles drôles de choses
Plus belles que les roses
Nous chantons des histoires
Quelles drôles de choses
Plus belles que les roses
Nous chantons des histoires
Qui n'sont pas dans les grimoires

Dans mon quartier,
Il y a un arbre et une voiture qui volent
Dans mon quartier,
Il y a un magasin de toutes les couleurs

Dans mon quartier
Il y a des centaines d'oiseaux qui s'envolent
Dans mon quartier
Il arrive souvent que notre école décolle



TON RÊVE C'EST QUOI ?

Refrain

Et toi ton rêve c'est quoi
De chanter toi plus moi
D'aller dans un château
De rester à Rameau

Zayra J'ai un rêve ce serait d'aller au parc avec ma copine

Jackson J'ai un rêve ce serait d'avoir plus de jeux pour partager avec mes potos

Sanaa J'ai un rêve ce serait d'avoir un chaton pour jouer au ballon

Timéo J'ai un rêve ce serait d'être millionnaire pour voler dans les airs

Kissma J'ai un rêve devenir footballeur et être le meilleur

Haroun Moi mon rêve c'est de rencontrer Killian M'Bappé

Luna J'ai un rêve devenir super héroïne avec mes copines

Iyad J'ai un rêve parler toutes les langues pour tout comprendre

Naila J'ai un rêve ce serait de jouer au foot, pour gagner la célébrité

Elisar J'ai un rêve devenir une belle princesse pour avoir un beau château

Shahynne J'ai un rêve ce serait d'être riche pour aller en Autriche

Nissi J'ai un rêve faire de la gymnastique et devenir fantastique

Nassim J'ai un rêve, ce serait d'acheter une villa tout là-bas

David J'ai un rêve, J'ai un rêve

Tous J'ai un rêve, J'ai un rêve

Naim J'ai un rêve ce serait d'être moi même

LA JOCONDE

Refrain

J'aimerais être la joconde
Pour faire le tour du monde
Cette année 2023
Je voyage et je ne sais pas pourquoi
J'aimerais être la joconde
Pour faire le tour du monde
Cette année 2023
Fera de nous des rois

En Espagne j'entends les castagnettes
Qui rythment le flamenco
On y danse et on fait la fête
Comme dans un tableau de Picasso

Au japon j'entends le shamisen
Qui fait vibrer mon kimono
Sur le tatami, pas sur la scène
Je deviens le grand roi du judo.

Au Mexique j'écoute Coco
Jouer de son banjo
Y'a de belles couleurs sous mon sombrero
Comme dans un tableau de Frida Kahlo

